



St. Paul Catholic Church and Preschool

12708 N. Dale Mabry Hwy. Tampa, FL 33618

www.stpaulchurch.com † (813) 961-3023



www.facebook.com/stpaultpa

Decimoctavo Domingo del Tiempo Ordinario

Domingo 4 de Agosto de 2019

Mis Queridos Amigos,

Este martes es la Festividad de la Transfiguración, cuando Jesús tomó a Pedro, a Juan y a Jacobo y subieron al Monte Tabor para orar. Al igual que Jesús, todos necesitamos orar. Estando en oración, la apariencia de Jesús cambió; Fue transfigurado. La oración hace eso. Nos transfigura. No, puede ser que no brillamos como el sol, pero la oración nos cambia de todas maneras. Yo recuerdo que mi hermano una vez me escribió: "Bill, yo oro por tí. No porque tú lo necesites, sino porque yo lo necesito". Conversar con Dios nos cambia.

Lucas registra que Jesús estaba teniendo una conversación con Moisés y Elías acerca del Éxodo que estaba a punto de suceder en Jerusalén. El término "éxodo" es bastante denso, ya que se refiere a la liberación del pueblo de Dios de la esclavitud. De igual manera, Jesús iba a Jerusalén a sufrir, a morir, y a levantarse de entre los muertos a fin de liberarnos de las cadenas del pecado y de la muerte. Esta era Su misión, Su propósito aquí en la tierra. En la misma forma, nuestra oración confirma nuestra misión o propósito aquí en la tierra: amar a Dios con todos nuestros corazones y almas y compartir Su amor y bondad con los demás.

Como es de entender, los discípulos se distrajeron por su visión y quisieron conmemorarla. Y fue allí que Dios Padre les recordó que debían mantenerse enfocados: "Este es mi hijo, mi escogido, a Él oíd". Cuán importante es para nosotros mantener nuestras mentes y corazones enfocados en Jesús... en escucharle a Él... y en seguir Su voluntad en nuestras vidas y no ser distraídos por preocupaciones o inquietudes.

Como ustedes pueden ver, yo amo el misterio de la Transfiguración. De hecho, el Monte Tabor es uno de mis lugares favoritos en la tierra. Cada vez que lo visito, soy cambiado. Me transfigura. Afortunadamente, tenemos un "Monte Tabor" en nuestra parroquia... nuestra capilla parroquial, donde podemos pasar tiempo de calidad ante el Señor Eucarístico y experimentar la Transfiguración cada día.

¿Qué debemos hacer o decir cuando venimos a la Adoración Eucarística? Recuerden que no necesitan hacer o decir nada. De hecho, la oración perfecta es simplemente compartir con el Señor lo que está en nuestro corazón y después ¡ESCUCHAR! ¡ESCUCHARLO a ÉL con un corazón atento! ESCUCHAR Su silencioso susurro. ¡ESCUCHEN!

¡Por favor vengan y oren delante del Señor de la Eucaristía por lo menos una vez cada semana, si no todos los días! Como Jesús, ¡inviten a tres amigos para que los acompañen! Nosotros traemos, de manera periódica, a los niños de nuestro Preescolar, los niños de nuestras clases de Formación de la Fe y a los jóvenes de nuestro Grupo de Jóvenes a la Adoración Eucarística. ¡Les encanta! De hecho, nuestros adultos jóvenes la han hecho parte regular de sus reuniones. Para ellos, es una experiencia que los transfigura - ¡un encuentro con Dios!

Este martes es la Festividad de la Transfiguración. Mi oración es que todos podamos, como dijo San Pablo, ¡"ser transfigurados de gloria en gloria a Su imagen!" (2 Corintios 3:18).

¡Que Dios les bendiga a ustedes y a sus seres amados!

Fr. Bill

Rev. Bill Swengros
Pastor



BIENVENIDOS!

Misas Semanales
Lunes a Viernes
7:30 AM
(Liturgia de las Horas
7:20 AM) y 12:15 PM

**Misa del Cuarto
Viernes en Español:
7:30 PM**

Misa de Sanación:
Segundo Sábado del
mes 8:30 AM

Sábado 8:30 AM
(Oración de la mañana
Benedicción 8:20 AM)

Misas del Fin de
Semana
Sábado Vigilia -
5:30 PM and 7:30 PM
(em Portugues)

Misas Dominicales
7:30 AM, 9:00 AM,
10:45 AM, 12:30 PM,
2:00 PM (en Español) y
5:30 PM

Sacramentos:
Reconciliación
Sábados
10:00 AM o 4:00 PM

**Bautizo Infantil
Primera Comunión
Confirmación y Rito
de Iniciación Cristiana
para Adultos, Jóvenes
y Niños Por favor
contactar la oficina de
Formación de Fé
Matrimonios
Unción de Enfermos**

Adoración Eucarística
Lunes – Jueves,
8:00am – 8:30pm
Alabanza & Bendición

AVISO: La oficina de la parroquia de St. Paul estará cerrada este Miércoles 7 de Agosto debido al retiro anual del personal. La oficina de la parroquia volverá a abrir el Jueves 8 de Agosto a las 8:00 am.

EXPO DE PEQUEÑAS EMPRESAS: La comunidad de St. Paul los invita cordialmente a nuestra cuarta Exposición Anual de Pequeñas Empresas, un evento que honra y da a conocer a las pequeñas empresas en nuestra comunidad. Este evento se llevará a cabo en el Family Center el Domingo 11 de Agosto de 8:30 a.m. a 2:00 p.m. La familia de St. Paul darán la bienvenida a más de 35 pequeñas empresas de nuestra área y tiene el privilegio de brindar esta oportunidad a toda la comunidad para explorar una gama de servicios. ¡El evento contará con regalos gratis, muestras de comida y diversión para toda la familia!

FIESTA DE LA ASUNCIÓN DE LA SANTÍSIMA VIRGEN MARÍA

El Jueves 15 de Agosto, celebramos la Fiesta de la Asunción de la Santísima Virgen María, es un Día de Obligación de ir a Misa. Nuestro horario de Misas será:

Miércoles 14 de Agosto (víspera)
7:30 pm

Jueves 15 de Agosto
7:30 am, 12:15 pm, 5:30 pm y 7:30 pm (en Español)

NUESTRA SEÑORA DE LA BUENA SALUD Y LA CIUDADANÍA LA MISA Y LA RECEPCIÓN



La Iglesia Católica de St. Paul y la comunidad india desean honrar a todos los ciudadanos recientes de los Estados Unidos y sus familias durante la tradicional Novena del Viernes Santo y la Misa de Nuestra Señora de la Buena Salud (OLGH, por sus siglas en inglés) el viernes 16 de agosto. La novena comenzará a las 7:00pm, seguido de la Misa a las 7:30 pm. Se llevará a cabo una recepción después de la Misa en el Centro Familiar.

Si recientemente obtuvo su ciudadanía de los Estados Unidos y desea asistir a la misa y luego a la recepción, visite el sitio web de St. Paul en: www.stpaulchurch.com y haga clic en el enlace en la página principal para confirmar su asistencia a este evento. Para obtener más información, comuníquese con Laurie Erickson en lerickson@stpaulchurch.com o llame al (813) 961-3023 .

Ven al RICA(Rito de Iniciación Cristiana de Adultos)

Un viaje de fe, donde puedes construir tu relación con Cristo y su iglesia!

La orientación de RICA comenzará el Domingo 18 de Agosto a las 10:00 a.m. en el St. Paul Family Center.

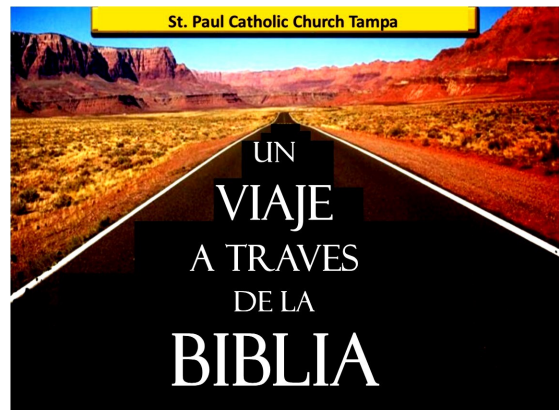
Para más información, comunicarse con:

Maria Costa, Coordinadora RICA

Teléfono: 813-961-3023 ext. 3305

Correo electrónico: mcosta@stpaulchurch.com

ESTUDIO BIBLICO EN ESPAÑOL



INICIO DEL ESTUDIO DEL NUEVO TESTAMENTO
Miércoles, Agosto 14, 2019

Se comunica a todos los participantes ya inscritos, así como a todo otro parroquiano de St. Paul interesado, que la segunda etapa del Estudio Bíblico en Español 2019, se iniciará el Miércoles, **Agosto 14, 2019 de 7:30pm - 9:00pm, en las Secciones 1 y 2 del Centro Familiar.** Por favor tomar nota que las sesiones ya no serán los Martes sino los Miércoles y que si se contará con la Guardería Infantil.

Te esperamos para recorrer el Nuevo Testamento con el Evangelio de Lucas y Hechos de los Apóstoles, en ésta segunda etapa del Curso Bíblico en Español. Será en 6 Sesiones semanales, con una sesión final que será un resumen de todo el Estudio Bíblico, del Antiguo y el Nuevo Testamento. No hay costo de registro para nuevos participantes, pero cualquier donación para cubrir gastos de materiales del Estudio es bienvenida. Los esperamos!

Contactos: Pilar o Gaetano Garibaldi
Teléfonos: (813) 968-7376/ (813) 943-5887 (Celular)
E-mail: pilar@garibaldi.net

Primera Lectura: *Todas las cosas, absolutamente todas, son vana ilusión.* Eclesiastés 1: 2, 2: 21-23. Un existencialista antiguo.

Reflexión: El libro de Eclesiastés ha sido visto por muchos como una expresión de lo absurdo de la vida. Puede ser que describa lo absurdo de cierto tipo de vida. la *vana ilusión* que se reconoce son las que se centran en los valores del "mundo". Existe un conjunto falso de valores (en el que estamos inmersos tan pronto como encendemos la televisión) que propone que la autocomplacencia es lo principal, que la adquisición de bienes y servicios es el objetivo de nuestra vida y que existe "seguridad" en este mundo. En la medida en que se defienden estos valores, el autor de Eclesiastés grita "vanidad". ¿Cuál es la fuente de nuestro "estrés"? ¿Está enraizado en una "vana ilusión"? ¿No es esto algo que merece reflexión?

Segunda Lectura: *En este orden nuevo,*

ya no hay distinción entre judíos y no judíos, israelitas y paganos, bárbaros y extranjeros, esclavos y libres, sino que Cristo es todo en todos. Colosenses 3: 1-5, 9-11. Aplicación práctica de la Ley de Cristo.

Reflexión: Es probable que las primeras comunidades cristianas, cuando san Pablo les dijo que ya no estaban obligadas por la observancia de las reglas del Torá, del conjunto de reglamentos de vida hebreo, hubieran caído en el libertinaje. Si la "Ley" está muerta, entonces podemos hacer cualquier cosa. Pero sabemos que tal percepción destruye una comunidad, y para san Pablo, construir la comunidad, el Cuerpo de Cristo, era muy importante. Entonces, él aquí nos muestra cómo el comportamiento debe ser en la Nueva Vida en Cristo resultante del Bautismo.

Evangelio: *Y dirigiéndose a la multitud, dijo: "Eviten toda clase de avaricia, porque la vida del hombre no depende de la abundancia*

de los bienes que posee". Lucas 12: 13-21.

Reflexión: La primera de las dos narraciones de este Evangelio describe una actitud característica del movimiento de Jesús, que la solicitud de "arbitraje" implica avaricia. Que la posesión de bienes materiales causara un conflicto entre dos hermanos era intolerable para Jesús. La idea misma de "hermandad" implicaba que el intento de una de las partes de asegurarse más para sí mismo era contradictorio. Luego, Jesús da una explicación de su actitud, al describir lo que podría considerarse una actividad económica totalmente normal. De hecho, ¡es precisamente lo que hacemos hoy! Llamamos a nuestras acciones "prudentes". Y nuestra sociedad adquisitiva insiste en que nos olvidemos por completo de nuestra mortalidad, y que "gana quién tiene más juguetes". Para Jesús, esa actitud está en bancarrota; como también escuchamos en la Primera Lectura de hoy. †

**Las clases de Formación de Fe 2019 - 2020
comenzarán durante la semana
del 18 al 22 de Agosto**

**Lecturas por la Semana del 4 de
Agosto de 2019**



Domingo	Decimoctavo Domingo del Tiempo Ordinario Ec 1, 2; 2, 21-23; Sal 89, 3-4. 5-6. 12-13. 14 y 17; Col 3, 1-5. 9-11; Lc 12, 13-21
Lunes	Nm 11, 4-15; Sal 80, 12-13. 14-15. 16-17; Mt 14, 13-21
Martes	Dn 7, 9-10. 13-14; Sal 96, 1-2. 5-6. 9; 2 Pd 1, 16-19; Lc 9, 28-36
Miércoles	Nm 13, 1-2. 25—14, 1. 26-29. 34-35; Sal 105, 6-7a. 13-14. 21-22. 23; Mt 15, 21-28
Jueves	Nm 20, 1-13; Sal 94, 1-2. 6-7. 8-9; Mt 16, 13-23
Viernes	Dt 4, 32-40; Sal 76, 12-13. 14-15. 16 y 21; Mt 16, 24-28
Sábado	2 Cor 9, 6-10; Sal 111, 1-2. 3-4. 5-7a. 7b-8. 9; Jn 12, 24-26
Domingo	Decimonoveno Domingo del Tiempo Ordinario Sab 18, 6-9; Sal 32, 1 y 12. 18-19. 20 y 22; Heb 11, 1-2. 8-19 o Heb 11, 1-2. 8-12; Lc 12, 32-48 o Lc 12, 35-40

Para su atención: Es posible que hayan notado que al asistir a la Misa en diferentes lugares, las personas se ponen de pie o se sientan en diferentes momentos. La postura litúrgica está determinada por la Conferencia local de Obispos Católicos con la aprobación de la Santa Sede. Un obispo, sacerdote o laico por sí solo no tiene autoridad para cambiar la postura aprobada. El motivo básico es la unidad en la adoración, ya que usamos nuestros cuerpos para expresar nuestra disposición interior durante la oración. Aquí en los Estados Unidos, hemos disfrutado de una larga historia de rodillas a lo largo de la Oración Eucarística, así como justo antes de recibir el Santísimo Sacramento. El Papa Benedicto señaló una vez que esta podría muy bien ser la razón por la cual la Iglesia es tan vibrante en nuestro país. ¡Pasamos tanto tiempo de rodillas!. Dicho todo esto, la regla de oro es seguir lo que hace la gente durante la Misa. Si se ponen de pie, usted se pone de pie. Si se arrodillan, te arrodillas. Si se sientan, te sientas! Si no puedes arrodillarte, deberías sentarte. De esta manera, está mostrando su respeto por el Santísimo Sacramento, su unidad con los otros miembros del Cuerpo de Cristo, y no impides que otros puedan ver el altar. Muchas gracias por su cooperación. Si tiene alguna pregunta, por favor vea a uno de los sacerdotes o diáconos.

Nuestra Misión "Formados por la Palabra y el Sacramento, nosotros, la gente de la Iglesia Católica de San Pablo, somos una vibrante comunidad de fe, cristiana y multicultural, guiada por el Espíritu, centrada en la Eucaristía, viviendo nuestro amor a Dios y al prójimo mientras crecemos juntos como discípulos de Cristo."

FORMACIÓN DE FE: ORIENTACIÓN OBLIGATORIA

Los padres o tutores deben asistir al evento de orientación con su hijo/a el día de la semana en que el estudiante está registrado:

- Domingo 11 de Agosto, 10:15am - Estudiantes de primaria
- Domingo 11 de Agosto, 4:00pm - Confirmación de escuela secundaria/RICA para Jóvenes y adolescentes
- Lunes 12 de Agosto, 4:15pm - Estudiantes de primaria
- Lunes 12 de Agosto, 6:00pm - Estudiantes de secundaria
- Martes 13 de Agosto, 6:00pm - Estudiantes de primaria
- Miércoles 14 de Agosto, 6:00pm - Estudiantes de secundaria

Para más información, comunicarse con la Oficina de Formación de Fe al **(813) 961-3023**

GRUPO DE JOVENES INICIO DE OTOÑO y ORIENTACIÓN PARA LOS PADRES

**Domingo 18 de Agosto
6:30pm - 8:30pm
St. Paul Family Center**

Para más información, comunicarse con
Andy Gotsch o Kim Smith al
(813) 961-3023 o por correo electrónico
agotsch@stpaulchurch.com
ksmith@stpaulchurch.com

¿Cansado de escribir cheques? Nuestra parroquia ofrece un plan de ofrenda automática. Puedes elegir que se retire automáticamente de tu cuenta de ahorros, cuenta corriente o tarjeta de crédito en forma semanal, mensual o semestral. Este servicio no tiene costo y se puede detener en cualquier momento con solo una semana de anticipación. No más sobres ... no más cheques por escribir ... ¡no más tener que recordar traer efectivo! Para más información, comunicarse con Brian Smith en la Oficina Parroquial **(813-961-3023; bsmith@stpaulchurch.com)**.

¡Cristo nos sana! El segundo sábado de cada mes, durante la Misa de las 8:30 de la mañana, ofrecemos el Sacramento de Unción de los Enfermos. Este hermoso sacramento es para aquellos que tienen una edad avanzada, así como para aquellos que padecen una enfermedad grave. Se recomienda que todos los que están programados para ser ingresados en un hospital para una cirugía a fines de este mes sean ungidos. Este sacramento se puede recibir con la frecuencia que sea necesaria. ¡Ven y experimenta el toque sanador del Médico Divino!

Café y Donuts

Oficialmente comienza en la Feria de Pequeñas Empresas el próximo Domingo 11 de Agosto, así que asegúrense de pasar por ahí.

¿Alguna vez has pensado en ofrecerte como voluntario en Coffee & Donuts y ser parte de este divertido ministerio? Aunque nuestros ministerios son anfitriones cada semana, siempre pueden usar ayuda, especialmente nuestros ministerios más pequeños. Tienes la oportunidad de conocer y saludar a algunas personas realmente agradables y ayudarnos a continuar construyendo comunidad entre nuestros feligreses.

Líderes de ministerios: asegúrense de comunicarse con Demilsa en **coffeanddonuts@stpaulchurch.com** para programar una semana o dos este año.

¡Nosotros celebramos así! Uno de los momentos más profundos durante la Misa es cuando recibimos el Santísimo Sacramento. Al acercarse al ministro, ten en cuenta lo que vas a recibir. ¡Prepara tu corazón para entrar en comunión con tu Creador! Como señal de nuestra gran reverencia y profunda devoción por el Santísimo Sacramento, inclinamos nuestra cabeza justo antes de acercarnos al ministro para recibir la Eucaristía. La mayoría de las personas se inclinan antes de dar un paso adelante para recibir. Luego, extiende claramente la lengua o levanta y extiende las manos, una abierta sobre la otra, para que el ministro pueda darte fácilmente la Sagrada Comunión. Si no estás recibiendo la Preciosa Sangre, se te anima a hacer una pausa y hacer una reverencia al pasar el cáliz. ¡Recuerda que contiene al Señor Eucarístico! También asegúrate de permanecer en la Iglesia hasta que el sacerdote haya salido. ¡Que nuestra participación activa en las Sagradas Liturgias refleje siempre nuestro amor por el Señor!

¡Cuidado con los mensajes de texto y las estafas en las redes sociales! Ha llamado la atención de la Diócesis que los feligreses han estado recibiendo mensajes de texto pidiendo dinero y tarjetas de regalo de personas que fingen ser nuestros sacerdotes. Nuestros sacerdotes y nuestro personal no contactan a las personas a través de mensajes de texto o en redes sociales para solicitar dinero o información personal. No respondan a tales mensajes de texto o mensajes en redes sociales e infórmelos a su parroquia y a la Diócesis. Sigán este enlace: **https://bit.ly/331W5IW** para consejos sobre cómo protegerse de estas estafas.

Una oración de verano: *Padre, creador de todo, ¡gracias por el verano! Gracias por el calor del sol y la mayor luz en el día. Gracias por la belleza que veo a mi alrededor y por la oportunidad de estar afuera y disfrutar de tu creación. Gracias por el mayor tiempo que tengo para estar con mis amigos y familiares, y por el ritmo más informal de la temporada de verano. Llévame más cerca de ti este verano. Enséñame cómo puedo rezar sin importar dónde estoy o qué estoy haciendo. Calienta mi alma con la conciencia de Tu presencia e ilumina mi camino con Tu Palabra y Consejo. Mientras disfruto de Tu creación, crea en mí un corazón puro, un hambre y una sed por Ti.*